GENERALS/24916
7 December 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH1992 12 07
1992 12 07

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة في ٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ موجهة إلى
رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم للبوسنة والهرسك
لدى الأمم المتحدة

بموجب أحكام الفقرة ١ من المادة ٢٥ من ميثاق الأمم المتحدة ، تطلب رئاسة جمهورية البوسنة والهرسك ، نظرا للتزايد الهائل للعدوان على سراييفو وبيهاك والمدن الواقعة في وسط البوسنة ، عقد اجتماع طارئ لمجلس الأمن لوقف العدوان على جمهورية البوسنة والهرسك .

لقد ظلت سراييفو تتعرض لعدة أيام لتصف مكثف حيث أغلق المطار منذ ذلك الحين وسقطت ضاحية تقع غربي أوتس . وسقطت أوتس بصفة رئيسية لأن القوات المدافعة قد نفذ ما لديها من الذخيرة التي تخترق المدرعات واللازمة لتدمير الدبابات العشرين التي كان يستخدمها المعتدون ، ولم يكن لدى القوات المدافعة دبابات ، كما كان المدافعون واقعين تحت ظروف غير مؤاتية الى حد بعيد ، حيث كانت القوات المعادية تطلق ٦٤ قذيفة مدفعية في مقابل كل قذيفة واحدة يطلقها المدافعون . وقد سقط ما يزيد على ٤٠٠٠ قذيفة على أوتس منذ أن بدأ المتطرفون من صربيا والجبل الأسود هجومهم يوم الثلاثاء ، ووفقا لما ذكره العميد حسين على عبد الرزاق ، قائد قوة الحماية التابعة للأمم المتحدة في سراييفو : " لقد فشلت تماما كل جهودنا هنا لحماية الأرواح وإصلاح المرافق " .

كذلك كشفت القوات المعتدية الى حد كبير هجماتها على المدن الواقعة في الممر الشمالي لبوسنة والهرسك ، حيث سجلت انتهاكات عديدة لقرار مجلس الأمن ٧٨١ (١٩٩٢) على الرغم من العمليات المحلية والعامة المتعددة لوقف إطلاق النار . وهذا الممر سيربط الأراضي المحتلة في البوسنة والهرسك وكرواتيا بصربيا ، كما سبق أن أورد ذلك اللورد أوين في بيانه لمجلس الأمن في ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ .

صاحب السعادة ، إن التزايد الهائل للعدوان على البوسنة والهرسك يستمر مجددا على الرغم من القرارات الإيجابية العديدة التي اتخذها مجلس الأمن . وتطالب رئاسة جمهورية البوسنة والهرسك بأن يتخذ مجلس الأمن تدابير فورية ، بما في ذلك استعمال القوة بموجب الفصل السابع ، لانفاذ قراراته ووقف هذا العدوان .

وأنتمس مساعدتكم الكريمة في تعميم هذه الرسالة بوصفها وثيقة من وثائق مجلس الأمن .

(التوقيع) محمد شاكربيه
السفير والممثل الدائم